

Poland-Koszalin: Insulation work
OJ S 56/2015 20/03/2015
Contract notice – utilities
Works

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Miejska Energetyka Ciepła Spółka z o.o. w Koszalinie

Postal address: ul. Łużycka 25A

Town: Koszalin

Postal code: 75-111

Country: Poland

For the attention of: Jan Stankiewicz

E-mail: jan.stankiewicz@meckoszalin.pl

Telephone: +48 943474443

Fax: +48 943474411

Internet address(es):

General address of the contracting entity: <http://www.meckoszalin.pl>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from: the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Main activity

Production, transport and distribution of gas and heat

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

The contracting entity is purchasing on behalf of other contracting entities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity

Wymiana izolacji termicznej na izolację otulinami z pianki poliuretanowej zespolonej z blachą ocynkowaną sieci ciepłych napowietrznych na terenie miasta Koszalina, z podziałem na zadania: Zadanie nr 1 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu D do punktu E, 2xDn600 o długości L=102,00 mb wraz z odgałęzieniem 2xDn400 o długości L = 1,50 mb przy kotłowni DPM przy ul. Mieszka I 20a”. Zadanie nr 2 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu C do PDA-3 połączenia z siecią preizolowaną 2xDn400 o długości L = 214,00 mb przy ul. Przemysłowej ”.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

NUTS code PL422 Koszaliński

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Wymiana izolacji termicznej na izolację otulinami z pianki poliuretanowej zespolonej z blachą ocynkowaną sieci ciepłych napowietrznych na terenie miasta Koszalina, z podziałem na zadania:

Zadanie nr 1 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu D do punktu E, 2xDn600 o długości L=102,00 mb wraz z odgałęzieniem 2xDn400 o długości L=1,50mb przy kotłowni DPM przy ul. Mieszka I-go 20a”.

Zadanie nr 2 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu C do PDA-3 połączenia z siecią preizolowaną 2xDn400 o długości L=214,00 mb przy ul. Przemysłowej”.

Opis przedmiotu zamówienia:

- istniejącą izolację należy zdemontować, rury dokładnie oczyścić do II stopnia czystości, pomalować jednokrotnie farbą podkładową termoodporną i dwukrotnie farbą nawierzchniową, termoodporną na temperaturę +150°C,
- izolację termiczną należy wykonać otulinami ze sztywnej pianki poliuretanowej spełniającej wymagania zawarte w polskiej normie PN-B-02421, zespolonej z płaszczem z blachy stalowej ocynkowanej,
- przedmiot zamówienia należy wykonać zgodnie z SIWZ oraz dołączonymi do niej:
 - opisem i zakresem wykonywanych robót,
 - przedmiarem robót, a także zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa budowlanego, ochrony środowiska oraz BHP i Ppoż.

II.1.6. CPV code(s)

45320000 Insulation work, 45321000 Thermal insulation work, 45442200 Application work of anti-corrosive coatings

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: yes
Tenders may be submitted for all lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Wymiana izolacji termicznej na izolację otulinami z pianki poliuretanowej zespolonej z blachą ocynkowaną sieci ciepłych napowietrznych na terenie miasta Koszalina, z podziałem na zadania: Zadanie nr 1 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu D do punktu E, 2xDn600 o długości L=102,00 mb wraz z odgałęzieniem 2xDn400 o długości L=1,50mb przy kotłowni DPM przy ul. Mieszka I-go 20a”. Zadanie nr 2 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu C do PDA-3 połączenia z siecią preizolowaną 2xDn400 o długości L=214,00 mb przy ul. Przemysłowej”.

Estimated value excluding VAT

Range: between 30 000 and 5 186 000 EUR

II.2.2. Information about options

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in days: 45 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Zadanie nr 1 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu D do punktu E, 2xDn600 o długości L=102,00 mb wraz z odgałęzieniem 2xDn400 o długości L=1,50mb przy kotłowni DPM przy ul. Mieszka I-go 20a”.

1) Short description

Zadanie nr 1 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu D do punktu E, 2xDn600 o długości L=102,00 mb wraz z odgałęzieniem 2xDn400 o długości L=1,50mb przy kotłowni DPM przy ul. Mieszka I-go 20a”.

Opis przedmiotu zamówienia:

- istniejącą izolację należy zdemontować, rury dokładnie oczyścić do II stopnia czystości, pomalować jednokrotnie farbą podkładową termoodporną i dwukrotnie farbą nawierzchniową, termoodporną na temperaturę +150°C,
 - izolację termiczną należy wykonać otulinami ze sztywnej pianki poliuretanowej spełniającej wymagania zawarte w polskiej normie PN-B-02421, zespolonej z płaszczem z blachy stalowej ocynkowanej,
 - przedmiot zamówienia należy wykonać zgodnie z SIWZ oraz dołączonymi do niej:
 - opisem i zakresem wykonywanych robót,
 - przedmiarem robót,
- a także zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa budowlanego, ochrony środowiska oraz BHP i Ppoż.

2) CPV code(s)

45320000 Insulation work, 45321000 Thermal insulation work, 45442200 Application work of anti-corrosive coatings

3) Quantity or scope

1. Dostawa wszystkich niezbędnych materiałów (wyrobów budowlanych) do realizacji przedmiotu zamówienia z załączonymi ważnymi aprobatami technicznymi i deklaracjami zgodności (Ustawa z dnia 16 kwietnia 2004 r. o wyrobach budowlanych Dz. U. z 2014 r. poz. 883).
2. Demontaż istniejącej izolacji (płaszcz z blachy ocynkowanej oraz wełny mineralnej).
3. Czyszczenie rurociągów i ślizgów przez szrotkowanie mechaniczne.
4. Malowanie jednokrotne rurociągów i ślizgów farbą termoodporną do gruntowania oraz malowanie dwukrotne zakresu jw. farbą nawierzchniową, termoodporną.
5. Wykonanie izolacji łupkami z twardego poliuretanu zespolonego z płaszczem z blachy ocynkowanej.
6. Czyszczenie mechaniczne konstrukcji wsporczych stalowych kratowych pod rurociągami.
7. Malowanie w/w konstrukcji farbą do gruntowania, przeciwrdezwną oraz dwukrotne malowanie emalią chlorokauczukową.
8. Praca rusztowań przy konstrukcji wsporczej pod rurociągami.
9. Oczyszczenie elementów stalowych podpór ślizgowych, zabezpieczenie antykorozyjne i nasmarowanie ślizgów.
10. Dokonywanie na bieżąco wszelkich uzgodnień z właścicielami terenu, na których terenie będzie wykonywany remont izolacji.

11. Urządzenie placu budowy pod realizację w/w zadań (dostawa energii elektrycznej do zaplecza placu budowy).
 12. Oznakowanie i zabezpieczenie placu budowy na czas prowadzenia w/w robót.
 13. Uporządkowanie otoczenia po zakończeniu robót.
 14. Usuwanie ewentualnych szkód powstałych przy realizacji przedmiotu zamówienia.
 15. Wywiezienie wszystkich odpadów powstałych przy wykonywaniu robót z terenu budowy na wysypisko oraz poniesienie kosztów ich utylizacji, zgodnie z obowiązującymi przepisami.
 16. Zgłoszenie Zamawiającemu do oceny zdemontowanych elementów stalowych, wywiezienie ich na własny koszt z terenu budowy do magazynu Zamawiającego – FUB przy ul. Słowiańskiej lub do punktu skupu złomu i dostarczenie do Zamawiającego dowodu dostawy (zdemontowany materiał jest własnością Zamawiającego).
- Uwaga: W/w roboty będą wykonywane na czynnej sieci ciepłej.
- Estimated value excluding VAT
- Range: between 30 000 and 5 186 000 EUR

4) Indication about different time frame or duration

Duration in days: 45 (from the award of the contract)

Lot No: 2

Lot title: Zadanie nr 2 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu C do PDA-3 połączenia z siecią preizolowaną 2xDn400 o długości L=214,00 mb przy ul. Przemysłowej ”

1) Short description

Zadanie nr 2 „Izolacja termiczna na sieci napowietrznej od punktu C do PDA-3 połączenia z siecią preizolowaną 2xDn400 o długości L=214,00 mb przy ul. Przemysłowej ”.

Opis przedmiotu zamówienia:

- istniejącą izolację należy zdemontować, rury dokładnie oczyścić do II stopnia czystości, pomalować jednokrotnie farbą podkładową termoodporną i dwukrotnie farbą nawierzchniową, termoodporną na temperaturę +150°C,
- izolację termiczną należy wykonać otulinami ze sztywnej pianki poliuretanowej spełniającej wymagania zawarte w polskiej normie PN-B-02421, zespolonej z płaszczem z blachy stalowej ocynkowanej,
- przedmiot zamówienia należy wykonać zgodnie z SIWZ oraz dołączonymi do niej:
 - opisem i zakresem wykonywanych robót,
 - przedmiarem robót, a także zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa budowlanego, ochrony środowiska oraz BHP i Ppoż.

2) CPV code(s)

45320000 Insulation work, 45321000 Thermal insulation work, 45442200 Application work of anti-corrosive coatings

3) Quantity or scope

1. Dostawa wszystkich niezbędnych materiałów (wyrobów budowlanych) do realizacji przedmiotu zamówienia z załączonymi ważnymi aprobatami technicznymi i deklaracjami zgodności (Ustawa z 16.4.2004 o wyrobach budowlanych Dz.U. z 2014 r. poz. 883).
2. Demontaż istniejącej izolacji (płaszcz z blachy ocynkowanej oraz wełny mineralnej).
3. Czyszczenie rurociągów i ślizgów przez szczotkowanie mechaniczne.
4. Malowanie jednokrotne rurociągów i ślizgów farbą termoodporną do gruntowania oraz malowanie dwukrotne zakresu jw. farbą nawierzchniową, termoodporną.
5. Wykonanie izolacji łupkami z twardego poliuretanu zespolonego z płaszczem z blachy ocynkowanej.
6. Czyszczenie mechaniczne konstrukcji wsporczych stalowych kratowych pod rurociągami.

7. Malowanie w/w konstrukcji farbą do gruntowania, przeciwrzdzewną oraz dwukrotne malowanie emalią chlorokauczukową.
8. Praca rusztowań przy konstrukcji wsporczej pod rurociągami.
9. Oczyszczenie elementów stalowych podpór ślizgowych, zabezpieczenie antykorozyjne i nasmarowanie ślizgów.
10. Dokonywanie na bieżąco wszelkich uzgodnień z właścicielami terenu, na których terenie będzie wykonywany remont izolacji.
11. Urządzenie placu budowy pod realizację w/w zadań (dostawa energii elektrycznej do zaplecza placu budowy).
12. Oznakowanie i zabezpieczenie placu budowy na czas prowadzenia w/w robót.
13. Uporządkowanie otoczenia po zakończeniu robót.
14. Usuwanie ewentualnych szkód powstałych przy realizacji przedmiotu zamówienia.
15. Wywiezienie wszystkich odpadów powstałych przy wykonywaniu robót z terenu budowy na wysypisko oraz poniesienie kosztów ich utylizacji, zgodnie z obowiązującymi przepisami.
16. Zgłoszenie Zamawiającemu do oceny zdemontowanych elementów stalowych, wywiezienie ich na własny koszt z terenu budowy do magazynu Zamawiającego – FUB przy ul. Słowiańskiej lub do punktu skupu złomu i dostarczenie do Zamawiającego dowodu dostawy (zdemontowany materiał jest własnością Zamawiającego).

Uwaga: W/w roboty będą wykonywane na czynnej sieci ciepłej.

Estimated value excluding VAT

Range: between 30 000 and 5 186 000 EUR

4) Indication about different time frame or duration

Duration in days: 45 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Termin płatności za wykonanie przedmiotu zamówienia w zakresie zadania nr 1 i 2 wynosi 30 dni po otrzymaniu przez Zamawiającego faktury za wykonanie przedmiotu umowy wraz z protokołem końcowym odbioru robót każdego z zadań.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Zamawiający dopuszcza składanie ofert wspólnych.

Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w niniejszym postępowaniu albo reprezentowania ich w postępowaniu i zawarciu umowy.

Oferta wspólników Spółki Cywilnej jest ofertą wspólną.

Wykonawcy składający ofertę wspólną ponoszą solidarną odpowiedzialność za wykonanie zobowiązania.

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1.

Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące:

- a) posiadania uprawnień do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania,
- b) posiadania wiedzy i doświadczenia,
- c) dysponowania odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia,
- d) sytuacji ekonomicznej i finansowej.

Dla potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu, do oferty należy dołączyć oświadczenie o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia.

Dla potwierdzenia, że Wykonawcy nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie § 87 Instrukcji udzielania zamówień na podstawie, której prowadzone jest niniejsze postępowanie, do oferty należy dołączyć:

1. Aktualny odpis z właściwego rejestru, lub z centralnej ewidencji i informacji o działalności gospodarczej, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia w oparciu o § 87 ust. 1 pkt 1 Instrukcji, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.
2. Oświadczenie o braku podstaw do wykluczenia.

W przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej Wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia określone w pkt 1 i 2 dokumenty ma obowiązek złożyć każdy z Wykonawców oddzielnie.

Wykonawca, który ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, składa dokument lub dokumenty wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające, że nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości.

Zasady składania dokumentów przez Wykonawcę, który ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, określa § 49 Instrukcji, na podstawie, której prowadzone jest niniejsze postępowanie.

III.2.2. Economic and financial ability

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: Zamawiający uzna, że Wykonawca spełnia warunki dotyczące:

1. Wiedzy i doświadczenia, jeżeli wykaże, że wykonał w okresie ostatnich pięciu lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, co najmniej jedną roboty budowlanej, której przedmiotem były roboty związane z wymianą izolacji termicznej ze sztywnej pianki poliuretanowej, zespolonej z płaszczem z blachy stalowej ocynkowanej na sieci cieplnej napowietrznej, co najmniej Dn 400 i długości 90 mb.

Dla potwierdzenia spełniania warunku wiedzy i doświadczenia, do oferty należy dołączyć wykaz wykonanych robót budowlanych w zakresie niezbędnym do wykazania spełniania warunku wiedzy i doświadczenia, wykonanych w okresie ostatnich pięciu lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, odpowiadających wymaganiom określonym powyżej z podaniem ich rodzaju średnicy i długości rur, daty i miejsca ich realizacji, nazwy Zamawiającego i jego adresu oraz załączeniem dokumentów potwierdzających, że roboty zostały wykonane zgodnie z zasadami sztuki budowlanej i prawidłowo ukończone (np. końcowy protokół odbioru wymienionej roboty

budowlanej lub referencje).

2. Potencjału kadrowego, jeżeli wykaże, że dysponuje lub będzie dysponował osobami, które będą wykonywać zamówienie:

— co najmniej jeden kierownik budowy posiadający uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci cieplnych oraz przynależący do Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa.

Dla potwierdzenia spełniania warunku potencjału kadrowego, określonego, do oferty należy dołączyć wykaz osób, które będą uczestniczyć w wykonywaniu zamówienia, spełniających wymagania określone powyżej wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, niezbędnych do wykonania zamówienia, zakresu wykonywanych przez nich czynności ze wskazaniem podstawy dysponowania potencjałem kadrowym oraz oświadczenie, że osoby te posiadają wymagane uprawnienia.

Dla potwierdzenia, że oferowana robota budowlana spełnia wymagania Zamawiającego, do oferty należy dołączyć: oświadczenie producenta otulin z pianki poliuretanowej, które zostaną zastosowane dla realizacji zamówienia, że współczynnik przewodności cieplnej dla sztywnej pianki poliuretanowej elementów dostarczonych dla realizacji przedmiotowego zamówienia będzie wynosił $\leq \lambda_{40} = 0,027 \text{ W/mK}$.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

21/MR-4/PT/2015/SNP

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 7.4.2015

Payable documents: yes

Price: 20,00 PLN

Terms and method of payment: Ogłoszenie i specyfikacja istotnych warunków zamówienia wraz z załącznikami jest dostępna na stronie internetowej

Zamawiającego www.meckoszealin.pl.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia wraz z załącznikami, można nabyć w siedzibie Zamawiającego:

Miejska Energetyka Ciepła Spółka z o. o. w Koszalinie Dział Marketingu i Obsługi Klienta, 75-111 Koszalin, ul. Łużycka 25A, w cenie 20 PLN + 23 % VAT, lub za zaliczeniem pocztowym.

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

8.4.2015 - 10:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 30 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Date: 8.4.2015 - 10:15

Place

Miejska Energetyka Ciepła Spółka z o. o. w Koszalinie – sala konferencyjna I piętro

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Wszystkie zainteresowane osoby.

Podczas otwarcia ofert podane będą nazwy (firmy) oraz adresy Wykonawców, a także informacje dotyczące ceny, terminu wykonania zamówienia oraz okresu gwarancji.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: Zamówienie dotyczy realizacji projektu POIŚ.09.02.00-00-036/10 pn. „Optymalizacja Miejskiego Systemu Ciepłowniczego w Koszalinie”, który jest współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Funduszu Spójności w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko, działanie 9.2 „Efektywna dystrybucja Energii”.

VI.3. Additional information

Postępowanie prowadzone jest zgodnie z art. 701–705 KC na podstawie zasad udzielania zamówień realizowanych w ramach projektu POI i Ś.09.02.00-00-036/10 oraz Instrukcji udzielania zamówień na usługi, dostawy i roboty budowlane w Miejskiej Energetyce Ciepłej Sp. z o.o. w Koszalinie zamieszczonych na stronie internetowej Zamawiającego w podstronie pn. „Przetargi”.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

17.3.2015